

**EUROPARC-España**

**MEMORIA  
DE ACTIVIDADES  
2004**



## INDICE

<b>1. INTRODUCCIÓN.....</b>	<b>4</b>
<b>2. OBJETIVOS ESTRATÉGICOS.....</b>	<b>6</b>
<b>3. RESUMEN DE ACTIVIDADES.....</b>	<b>7</b>
<b>OBJETIVO 1. ACTUAR COMO OBSERVATORIO DE LA EVOLUCIÓN Y EL ESTADO DE LA CUESTIÓN DE LOS ESPACIOS NATURALES PROTEGIDOS DEL ESTADO ESPAÑOL.....</b>	<b>7</b>
➤ BASE DE DATOS DINÁMICAS DEL OBSERVATORIO DE LOS ESPACIOS PROTEGIDOS.....	7
<b>OBJETIVO 2. FACILITAR EL INTERCAMBIO Y LA DIFUSIÓN DE INFORMACIÓN.....</b>	<b>10</b>
➤ SERVICIO DE INFORMACIÓN.....	10
➤ SITIO WEB DE EUROPARC-ESPAÑA.....	10
➤ LISTAS DE DISTRIBUCIÓN.....	14
➤ BOLETÍN ELECTRÓNICO.....	17
➤ BOLETÍN DE LA SECCIÓN. BOLETÍN IMPRESO.....	18
➤ ANUARIO EUROPARC-ESPAÑA DEL ESTADO DE LOS ESPACIOS NATURALES PROTEGIDOS.....	18
➤ PUBLICACIÓN DE LAS ACTAS DEL ESPARC 2003.....	19
➤ DÍA EUROPEO DE LOS PARQUES.....	19
<b>OBJETIVO 3. CONTRIBUIR A LA PUESTA EN VALOR DE LOS ESPACIOS NATURALES PROTEGIDOS COMO SERVICIOS SOCIALES Y AMBIENTALES EN LAS POLÍTICAS SECTORIALES.....</b>	<b>21</b>
➤ DIFUSIÓN DEL PLAN DE ACCIÓN PARA LOS ESPACIOS NATURALES PROTEGIDOS.....	21
➤ CICLO DE CONFERENCIAS DIVULGATIVAS SOBRE LOS “OBSERVATORIOS VIVOS” DEL PLAN DE ACCIÓN.....	21
➤ DESARROLLO DE LAS ACCIONES PRIORITARIAS PROPUESTAS EN EL PLAN DE ACCIÓN.....	22
➤ CONGRESO ESPARC 2004.....	26
<b>OBJETIVO 4. PROMOVER LA PROFESIONALIZACIÓN Y CUALIFICACIÓN DEL PERSONAL DE LOS ESPACIOS NATURALES PROTEGIDOS.....</b>	<b>28</b>
➤ MÁSTER EN ESPACIOS NATURALES PROTEGIDOS 2004.....	28



➤ CURSO DE FORMACIÓN EN INTERNET SOBRE ÁREAS PROTEGIDAS PARA LATINOAMÉRICA .....	29
➤ PARTICIPACIÓN DEL PERSONAL DE LA OFICINA TÉCNICA Y DEL CONSEJO EN EVENTOS DE CARÁCTER TÉCNICO O FORMATIVO .....	29
<b>OBJETIVO 5. COLABORAR CON LAS ADMINISTRACIONES PÚBLICAS EN MATERIA DE ESPACIOS NATURALES PROTEGIDOS Y TRABAJAR CONJUNTAMENTE CON OTRAS ORGANIZACIONES CON OBJETIVOS COMUNES A NIVEL NACIONAL E INTERNACIONAL .....</b>	<b>32</b>
➤ PROMOCIÓN DEL SISTEMA DE CALIDAD TURÍSTICA ESPAÑOLA EN ESPACIOS NATURALES PROTEGIDOS .....	32
➤ PARTICIPACIÓN EN REUNIONES INTERNACIONALES .....	34
<b>OBJETIVO 6. CONTRIBUIR A LA MADURACIÓN Y PROFESIONALIZACIÓN DE LA ORGANIZACIÓN PANEUROPEA EUROPARC DE LA QUE ES PARTE, ASEGURANDO LA COORDINACIÓN, INTERCAMBIO DE INFORMACIÓN Y DIFUSIÓN A NIVEL INTERNACIONAL .....</b>	<b>35</b>
➤ EUROPARC 2004 .....	35



# 1. Introducción

En 1993 se constituye la Sección del Estado español de la Federación de Parques Naturales y Nacionales de Europa (en adelante EUROPARC-España). Actualmente son miembros de la organización el Organismo Autónomo Parques Nacionales del Ministerio de Medio Ambiente, todas las Consejerías de Medio Ambiente de las 17 Comunidades Autónomas, la Diputación de Barcelona, los Cabildos de Tenerife y de Gran Canaria, la Diputación Foral de Álava, el Consell Insular de Mallorca y el Consell Insular de Menorca.

**EUROPARC-España** es miembro activo de la Federación EUROPARC, organización paneuropea creada en 1973 y que reúne instituciones de 38 países dedicadas a la conservación y la gestión de áreas protegidas. De acuerdo con el artículo 3 de los Estatutos, es imprescindible ser socio de la Federación europea para ser miembro de la Sección española.

Para el desarrollo de sus funciones EUROPARC-España cuenta con una **Asamblea de miembros** y un **Consejo de administración**. Para la ejecución de sus actividades existe una **Oficina Técnica**, constituida por cuatro personas con dedicación total y una persona con dedicación parcial. La **Fundación "Fernando González Bernáldez"**, fundación de ámbito universitario, constituye el instrumento legal y administrativo que le brinda personalidad jurídica para su funcionamiento. Asimismo, representa un aval de la calidad científica y técnica de las actuaciones que se desarrollan.

EUROPARC-España se ha configurado como el principal foro profesional donde se discuten y elaboran propuestas que contribuyen a mejorar la planificación y la



gestión de los espacios naturales protegidos.

En cumplimiento de sus objetivos, EUROPARC-España promovió la elaboración del **Plan de Acción** para los espacios naturales protegidos del Estado español, documento aprobado en la Asamblea de junio de 2001 celebrado en Ávila, y que representa la culminación de un proceso de trabajo conjunto iniciado en 1999. Este año 2005 se cumple la primera fase para la puesta en marcha de las acciones prioritarias del Plan. Será el momento de reflexionar sobre los logros alcanzados y dar a conocer los avances realizados, así como implicar en el proceso a cuantos más profesionales y entidades sea posible.

En esta memoria se presentan las actividades desarrolladas en el año 2004, y un avance de las desarrolladas durante los primeros meses de 2005.



## **2. Objetivos estratégicos**

Los **tres objetivos generales** de EUROPARC-España son:

1. Facilitar y apoyar las relaciones entre espacios naturales protegidos del Estado español y con otros espacios.
2. Promover proyectos comunes.
3. Fomentar la cooperación entre los espacios naturales protegidos, especialmente en el campo de la información y de la formación.

Los **seis objetivos estratégicos** de la organización, cuya consecución debe ser evaluada y revisada periódicamente son:

**Objetivo 1.** Actuar como observatorio de la evolución y el estado de la cuestión de los ENP del Estado español.

**Objetivo 2.** Facilitar el intercambio y la difusión de información.

**Objetivo 3.** Contribuir a la puesta en valor de los ENP como servicios sociales y ambientales en las políticas sectoriales.

**Objetivo 4.** Promover la profesionalización y cualificación del personal de los ENP.

**Objetivo 5.** Colaborar con las administraciones públicas en materia de ENP, y trabajar conjuntamente con otras organizaciones con objetivos comunes a nivel nacional e internacional.

**Objetivo 6.** Contribuir a la maduración y profesionalización de la organización paneuropea EUROPARC de la que es parte, asegurando la coordinación, intercambio de información y difusión a nivel internacional.

La memoria anual recoge el desarrollo de las actividades previstas conforme con los citados objetivos estratégicos.



## **3. Resumen de actividades**

### **Objetivo 1. Actuar como observatorio de la evolución y el estado de la cuestión de los espacios naturales protegidos del Estado español**

#### **ACTIVIDADES DESARROLLADAS**

##### **➤ Base de datos dinámicas del observatorio de los espacios protegidos**



EUROPARC-España dispone de un sistema de base de datos destinado a facilitar el intercambio y la difusión de información sobre espacios naturales protegidos.

En 2004 se puso en marcha una primera fase de actualización masiva de las bases de datos. Este proceso ha permitido la elaboración del Anuario 2003 así como la puesta a disposición pública a través de la web de la información actualizada a 1 de enero de 2004. Como punto de partida del proceso se creó un grupo de colaboradores formado por los técnicos designados por las diferentes administraciones con competencias en materia de espacios protegidos, que han sido los encargados de actualizar las bases y que han contado en todo este proceso con el apoyo de la Oficina Técnica. La actualización se realizó siguiendo los protocolos de trabajo consensuados con el grupo de colaboradores.

El sistema de bases, creado en 1993, consta en la actualidad de 16 bases de datos dinámicas con diferentes niveles de acceso a través de Internet. La estructura de las bases de datos es la siguiente:

- Datos generales: 20 campos.
- Superficie: 14 campos.
- Planificación: 22 campos.
- Personal: 26 campos.
- Presupuesto: 15 campos.
- Uso público: 33 campos.
- Centro de visitantes: 11 campos.
- Directorio: 37 campos.
- Biblioteca: 16 campos.
- Municipios: 40 campos.
- Designaciones internacionales: 20 campos.
- Designaciones nacionales: 26 campos.
- Experiencias: 11 campos.
- Especies: 8 campos.
- Especies Red Natura 2000: 4 campos.
- Hábitat Red Natura 2000: 4 campos.

### ❖ **Espacios naturales protegidos**

La base de espacios naturales protegidos incluye **1069 espacios** a fecha de 31 de diciembre de 2004. Durante este año se ha llevado a cabo la primera experiencia de trabajo colaborativo de actualización de las bases, incluyendo datos generales, sobre superficie, sobre planificación, sobre uso público, sobre participación y sobre red Natura 2000. Se actualizaron alrededor de 40 campos de información.

En 2005 se espera, además de llevar a cabo la revisión los datos actualizados en 2004, la incorporación de información sobre el personal y presupuesto de los espacios protegidos, así como identificar los municipios incluidos en estas áreas.





### ❖ **Directorio de profesionales de espacios naturales protegidos**

El directorio está en proceso de actualización prácticamente a diario. En el momento actual el directorio cuenta con más de **2800 registros** de los cuales en torno a un tercio se corresponden con personal de las administraciones públicas con competencias en materia de espacios naturales protegidos.

### ❖ **Biblioteca especializada**

Durante 2004 se han incorporado alrededor de **125 nuevos títulos**, resultado de las aportaciones realizadas por los miembros de EUROPARC-España y otras entidades, con lo que a comienzos de 2005 había cerca de **1600 registros**.



## **Objetivo 2. Facilitar el intercambio y la difusión de información**



### **ACTIVIDADES DESARROLLADAS**

#### ➤ **Servicio de información**

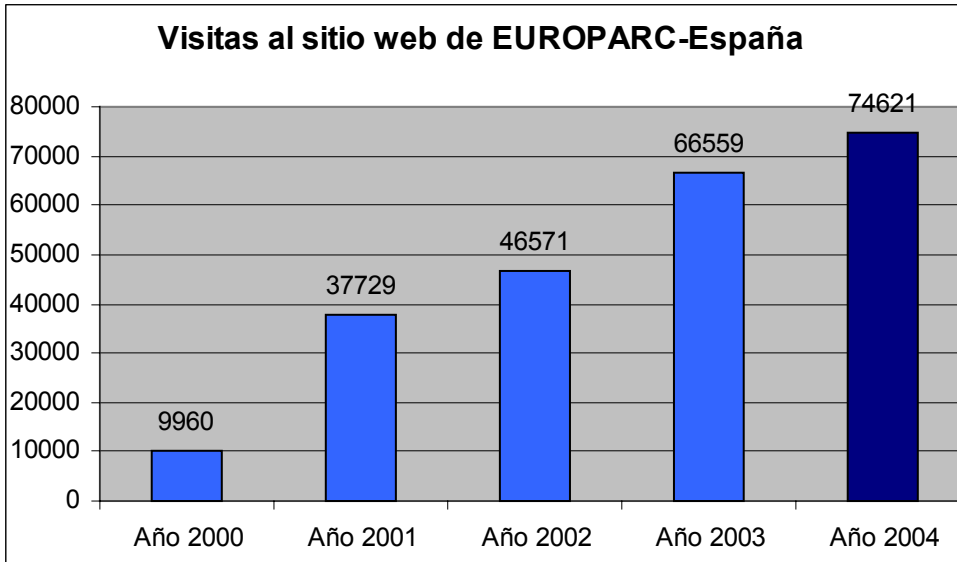
El número de solicitudes de información es creciente, contabilizándose más de **150 demandas contestadas por escrito en 2004**. Se registran sistemáticamente las solicitudes, que se refieren, fundamentalmente, a los siguientes aspectos: publicaciones, datos de espacios protegidos, actividades, becas, prácticas y voluntariado.

Las demandas proceden tanto de las administraciones públicas (32% de las demandas), como de estudiantes (27%), de investigadores (19%) y empresas (21%). Varias de las demandas proceden de otros países. Desde enero de 2004 se ha utilizado la ficha diseñada para el registro automático de demandas que se ofrece a través del sitio web de EUROPARC-España.

#### ➤ **Sitio web de EUROPARC-España**

Durante 2004 el número de visitas a la web ascendió a casi **75.000**, lo que determina una media de más de 6.250 visitas mensuales. Noviembre fue el mes en el que se registró un mayor número de visitas, con algo más de 8.200.

Contabilizando las visitas recibidas hasta abril de 2005, más de 35.000, el sitio web ha recibido, desde su puesta en funcionamiento a mediados de 2000, un total de **270.000** visitas. En el mes abril de 2005 se superó, por primera vez, el umbral de las 10.000 visitas mensuales.



**Figura 1.** Evolución en el número de visitas al sitio web de EUROPARC-España.

**Principales servicios ofrecidos.** A fecha de 31 de diciembre de 2004 se ofrecen los siguientes servicios:

- **Información corporativa sobre EUROPARC-España.**
- **Listado actualizado de espacios naturales protegidos en el Estado español.** Organizado por comunidades autónomas, incluye la denominación del espacio, figura de protección y superficie. Se incluyen los últimos datos del Anuario 2003 en forma de tablas. A través del sitio web se ha centralizado el acceso a casi 500 espacios protegidos del Estado español.
- **Publicaciones.** Actas de congresos y seminarios, boletines, boletines electrónicos y otras publicaciones de EUROPARC-España. A comienzos de 2004 concluyó el proceso de indexación de las versiones electrónicas de los documentos editados desde 2001. Todos los documentos publicados por EUROPARC-España se ofrecen en formato electrónico en esta sección.
- **Quién es quién.** Se ofrece acceso a los sitios web de organismos oficiales competentes en materia de espacios naturales protegidos a escala regional y nacional (miembros de EUROPARC-España) e internacional. En 2004 se

actualizó el listado de enlaces a organismos públicos ambientales de Latinoamérica.

- **Biblioteca virtual.** Este servicio se crea con el objetivo de centralizar el acceso a documentación electrónica de interés ofrecida, principalmente, por las administraciones competentes en conservación de la naturaleza y espacios protegidos. En 2004 se han actualizado e incrementado los enlaces a los documentos ofrecidos en esta sección, con la incorporación de alrededor 100 nuevos. Siempre que esto ha resultado posible se ofrece, además del enlace correspondiente, la posibilidad de descarga directa del documento a través de la web de EUROPARC-España.

**Tabla 2.** Enlaces y documentación digital por secciones de la Biblioteca Virtual, a fecha de 31 de diciembre de 2004.

<b>Sección de</b>	<b>Número de documentos</b>
Sistemas de áreas protegidas	3
Planes de ordenación de los recursos naturales, e instrumentos asimilables	110
Planes de gestión (PRUG y otros)	100
Planes de desarrollo	22
Memorias de gestión	25
Legislación básica	26
Normas de declaración	38
Red Natura 2000	21
Uso Público	7
Centros de documentación de espacios protegidos	11
Hemeroteca	75
Resultados Congreso Durban	5
<b>Total</b>	<b>443</b>



- **Bases de datos dinámicas. Consultas habilitadas.** Se han habilitado varias consultas que permiten al usuario la explotación de parte de la información contenida en las bases de datos de espacios protegidos. Pueden realizarse consultas aplicando los siguientes criterios de búsqueda: nombre, figura de protección, comunidad autónoma, fecha de declaración y fecha de última modificación legal, PORN e instrumento de gestión. Los resultados de las consultas, además de poder visualizarse en pantalla, pueden imprimirse y exportarse en formato universal para su tratamiento en cualquier programa de cálculo o de bases de datos.

Además se ofrecen dos documentos de ayuda, unas instrucciones básicas para el manejo de las consultas y un documento que recoge la definición formal de los campos contenidos en la base que han sido actualizados.
- **Día Europeo de los Parques 2004.** A través de la web se ha apoyado la difusión de las actividades organizadas, y se ha facilitado el acceso al formulario de registro de actividades implementado a través del sitio web la Federación EUROPARC. También se ha utilizado la web para la difusión de las actividades organizadas en 2004.
- **Plan de Acción.** La web proporciona apoyo logístico en el proceso de desarrollo de las acciones prioritarias ligadas al Plan de Acción. Se han creado páginas específicas para la mayoría de las acciones prioritarias en proceso de ejecución, facilitándose asimismo la descarga de los documentos que se han ido generando como resultado del desarrollo de las acciones.
- **ESPARC 2004.** Durante 2004 en la web se ha dispuesto toda la información del X Congreso de EUROPARC-España: los documentos de trabajo para la discusión en los talleres y las primeras conclusiones. Las actas del ESPARC 2004 se colgaron ya en 2005. También se ofrece toda la información correspondiente al Congreso ESPARC 2005.



- **Sistema de calidad turística en espacios protegidos.** En esta sección se ofrece información sobre el desarrollo del proyecto Sistema de Calidad Turística Española en espacios protegidos, auspiciado por la Secretaría General de Turismo y EUROPARC-España. Se han creado páginas específicas para las diferentes fases de desarrollo del proyecto y se han incorporado para su descarga más de una treintena de documentos de interés: norma, manual de calidad, procedimientos, etcétera. En 2005 esta página es patrocinada por la empresa FORUM-Watch.
- **América Latina y El Caribe.** Estas páginas, en las que se centraliza el acceso a más de un centenar de direcciones y documentos electrónicos, han sido objeto de revisión y actualización en 2004, revisión que aún se extiende en 2005.
- **Intranet.** La Intranet de la web, de acceso restringido al grupo de colaboradores de la web dinámica de EUROPARC-España, ha servido como soporte para buena parte del proceso de actualización de las bases de datos desarrollado con motivo de la elaboración del Anuario 2003.
- **Buscador de la web.** A finales de 2004 se mejoró la herramienta de buscador de la web, que desde entonces realiza las búsquedas tanto en las páginas web propiamente dichas como en los documentos electrónicos incluidos en las mismas (pdf, word, etcétera).

### ➤ **Listas de distribución**

Desde la Oficina Técnica de EUROPARC-España se mantienen cinco listas de distribución en el seno de Red Iris del Consejo Superior de Investigaciones Científicas (CSIC).

### ❖ **Lista de distribución ENP**

La lista de distribución Espacios Naturales Protegidos (ENP) se crea de manera



paralela a la puesta en funcionamiento del sitio web de EUROPARC-España. Se concibe como un canal de comunicación para los gestores y los técnicos de los espacios naturales protegidos, y de éstos con la sociedad.

En 2004 estaban suscritos a la lista algo menos de **270** personas. El volumen de suscriptores se mantiene prácticamente constante desde 2002. Resulta mayoritario el grupo de investigadores, mientras que el segundo grupo en importancia es el constituido por los técnicos, gestores y responsables de espacios protegidos de las diferentes administraciones que suman en torno al 30% del total. Otros grupos importantes son los profesionales liberales, las organizaciones y fundaciones no gubernamentales, los estudiantes y las empresa privadas.

A lo largo de 2004 se han distribuido algo menos de **160 mensajes**, una media de alrededor de **13 mensajes mensuales**. En torno a una tercera parte de los mensajes han sido enviados desde la Oficina Técnica. Aproximadamente la mitad de los mensajes distribuidos son anuncios de actividades mientras que el restante 20% son mensajes de consultas y respuestas, aportaciones a discusiones, etcétera.

Dirección electrónica: <http://www.rediris.es/list/info/enp.es.html>

#### ❖ **Lista de distribución de Centros de Documentación de Espacios Naturales Protegidos y Medio Ambiente (CDENPMA)**

La lista de distribución CDENPMA, tiene como objetivo principal promover una red de coordinación entre centros de documentación de espacios protegidos y medio ambiente.

En 2004 estaban suscritos a la lista **47 suscriptores**, la mayor parte son técnicos y responsables de centros de información, documentación y bibliotecas especializadas, que tienen la posibilidad de utilizar la lista como canal de comunicación permanente. Se han distribuido **unos 70 mensajes**. Principalmente se han distribuido mensajes de anuncio de materiales documentales y consejos y



recomendaciones técnicas.

Dirección electrónica: <http://www.rediris.es/list/info/cdenpma.es.html>

#### ❖ **Lista de distribución FORMACION-ENP**

EUROPARC-España apoya el desarrollo del Máster en Espacios Naturales Protegidos dirigido por la Fundación Fernando González Bernáldez, mediante la creación y administración de la lista de distribución FORMACION-ENP, creada con el objetivo de facilitar la comunicación permanente del alumnado, el profesorado y la organización. La lista es de uso exclusivo para los alumnos y profesores de la edición del curso. En 2004 se han gestionado y distribuido unos **250 mensajes**.

El servicio de intercambio de ficheros asociado se ha utilizado como apoyo al desarrollo del Postgrado y Master 2004, incorporándose más de **100 documentos** y **direcciones electrónicas**. Para cada módulo se han creado carpetas para las presentaciones de los profesores, documentación complementaria y listado de direcciones electrónicas de interés.

#### ❖ **Lista de distribución sobre seguimiento en espacios naturales protegidos (SEGUIMIENTO-ENP)**

A finales de 2004 se creó la lista de distribución SEGUIMIENTO-ENP a la que fueron suscritos, previa invitación, profesionales y técnicos con experiencia en materia de seguimiento en espacios naturales protegidos. La lista tiene **37 suscriptores**.

La lista de distribución se creó como una herramienta de trabajo colaborativo para el desarrollo de la acción prioritaria de seguimiento en espacios naturales protegidos.

Dirección electrónica: <http://www.rediris.es/list/info/seguimiento-enp.es.html>





## ❖ **Lista de distribución sobre la Carta Europea del Turismo Sostenible en Espacios Naturales Protegidos (CETS-ENP)**

También a finales de 2004 se creó la lista de distribución CETS-ENP concebida como canal de comunicación de los participantes de la denominada Red Ibérica de Espacios Naturales Protegidos que han obtenido la Carta Europea del Turismo Sostenible en Espacios Naturales Protegidos, y responsables de otros espacios con interés en la obtención de este reconocimiento que otorga la Federación EUROPARC. Para asegurar el carácter profesional y privado de la lista las suscripciones a la misma se realizarán solamente previa invitación. La lista tiene **29 suscriptores**.

Dirección electrónica: <http://www.rediris.es/list/info/cets-enp.es.html>

### ➤ **Boletín electrónico**

El *Boletín electrónico* mensual mantiene prácticamente la misma estructura que el apartado de noticias del boletín en papel, publicación a la que complementa.

En la publicación se recogen, fundamentalmente, convocatorias abiertas (eventos, actividades...) con el objetivo de que los usuarios puedan conocerlas con suficiente antelación. Además se recopila variada información de actualidad, que incluye desde declaraciones de espacios protegidos hasta novedades bibliográficas, nuevos sitios web especializados o resultados de proyectos de investigación.

En 2004 se han editado **11 números** (un número doble de verano, agosto - septiembre), que incluyen unas **260 noticias**. En los meses transcurridos de 2005 se han publicado 5 números más (el último número es el 44, abril 2005), que vienen a significar unas 110 noticias nuevas distribuidas.

Algunos datos básicos sobre la información más relevante distribuida durante 2004 son los siguientes:

# Más de 50 declaraciones de nuevos espacios naturales protegidos.

# Más de 10 Planes de Ordenación de los Recursos Naturales aprobados.



- # Más de 10 de Planes de Gestión (PRUG y otros) aprobados.
- # Más de 30 publicaciones, incluyendo en su caso versiones electrónicas.
- # Más de 20 sitios web sobre espacios naturales protegidos.
- # Más de 80 eventos (cursos de formación, jornadas, conferencias, congresos, etcétera).
- # Más de 20 actividades convocadas por las administraciones públicas ambientales.

En 2004 se han contabilizado unas **250 nuevas suscripciones** al boletín electrónico, lo que determina un total de casi **700 suscriptores**. Desde este año cada suscriptor puede gestionar directamente, a través un sistema de contraseña, las categorías de noticias del boletín electrónico a las que desea estar suscrito.

#### ➤ **Boletín de la Sección. Boletín impreso**

El número 17 del boletín de EUROPARC-España se publicó en mayo de 2004 gracias al apoyo de la Consejería de Medio Ambiente y Ordenación del Territorio del Principado de Asturias. En noviembre de 2004 se publicó el número 18.

El boletín de la Sección se **distribuye a 1.600 personas** incluidas en el directorio mantenido por la Oficina Técnica, básicamente técnicos de las administraciones miembros de EUROPARC-España, universidades y ONG.

#### ➤ **Anuario EUROPARC-España del estado de los espacios naturales protegidos**

La actualización de la base de datos ha permitido la elaboración del Anuario EUROPARC-España del estado de los espacios naturales protegidos 2003, con información actualizada a 1 de enero de 2004, cuya publicación y presentación pública se realizó ya en 2005. Esta iniciativa ha contado con el apoyo de la Fundación BBVA.



El anuario constituye actualmente un documento de referencia sobre el estado de los espacios naturales protegidos, apareciendo como referencia de autoridad en informes del gobierno de España a la OCDE y al Convenio de Diversidad Biológica. Sus datos también han sido solicitados para su incorporación al informe sobre el estado del medio ambiente que será publicado en breve por el recientemente creado Observatorio de la Sostenibilidad de España.

### ➤ **Publicación de las Actas del ESPARC 2003**

En las Actas del ESPARC 2003, publicadas en el mes de marzo de 2004, se recogen las conclusiones del 9º Congreso que se desarrolló bajo el lema "Red Natura 2000: la integración de redes de conservación". La publicación de las actas ha sido posible gracias al apoyo económico del Gobierno de Aragón. Se han editado **1.000 ejemplares** que han sido distribuidos entre todos los miembros de EUROPARC-España.

### ➤ **Día Europeo de los Parques**

Desde 1999 se viene celebrando el Día Europeo de los Parques el 24 de mayo, en conmemoración de los primeros parques declarados en Europa en 1909. El lema elegido en el año 2004 por la Federación EUROPARC fue: "*Natura 2000*". Desde la Oficina Técnica de EUROPARC-España se han organizado dos actividades:

#### ❖ **IV Conferencia Día Europeo de los Parques**

El día 24 de mayo se celebró la IV Conferencia Día Europeo de los Parques en La Casa Encendida (Obra Social de Caja Madrid), bajo el lema, "**Natura 2000**", con la colaboración de la Fundación de las Cajas de Ahorros (FUNCAS). El acto se organizó en forma de mesa redonda con la participación de 4 expertos:

- *Juan Carlos Orella*. Dirección General de Conservación de la Naturaleza. Ministerio de Medio Ambiente. **La red Natura 2000: significado,**



## **situación actual y perspectivas.**

- *Francisca Baraza*. Consejería de Agricultura, Agua y Medio Ambiente. Región de Murcia. **El desarrollo de la red Natura 2000 en la Región de Murcia**

- *Santiago García*. Gestión Ambiental. Departamento de Medio Ambiente. Gobierno de Navarra. **Información y participación pública en la red Natura 2000: el caso de Navarra.**

- *Enrique Valero*. Representante de los agricultores en el Comité Consultivo de Medio Ambiente de la Comisión Europea. **Agricultura y red Natura 2000.**

### ❖ **Ayudas a proyectos de promoción de la red Natura 2000**

Durante la clausura de la Conferencia tuvo lugar la entrega de las ayudas otorgadas con el patrocinio de FUNCAS a proyectos de promoción, difusión y desarrollo de la red Natura 2000. Los premiados fueron:

- 1ª ayuda, dotada con 6.000 euros, a SEO/BirdLife, por el proyecto **“Dinamización de una exposición itinerante sobre el valor de las estepas del valle del Ebro en las ZEPA y LIC de Aragón”**.
- 2ª ayuda, dotada con 3.000 euros, a la Asociación Tierras Sorianas del Cid ASOPIVA, por el proyecto **“Inicio del proceso de planificación participada en el LIC Sabinares de la Sierra de Cabrejas”**.
- 3ª ayuda, dotada con 1.500 euros, al Ayuntamiento de El Pueyo / Fundación para la Conservación del Quebrantahuesos, por el proyecto **“Apoyo a la ganadería extensiva de ovino y divulgación de su papel en la conformación del paisaje actual de la Peña Montañesa (ZEPA Cotiella - Sierra de Ferrera)”**.

### **Objetivo 3. Contribuir a la puesta en valor de los espacios naturales protegidos como servicios sociales y ambientales en las políticas sectoriales**

#### **ACTIVIDADES DESARROLLADAS**

##### ➤ **Difusión del Plan de Acción para los espacios naturales protegidos**

A comienzos de 2002 se publicaron 3.000 ejemplares en castellano, de los que se han difundido la totalidad, y 750 en inglés de los que se han difundido 650. El Plan se ha seguido difundiendo en diversos actos, cursos, seminarios y jornadas, de los cuales se hace un resumen en un apartado de esta memoria.



##### ➤ **Ciclo de conferencias divulgativas sobre los "observatorios vivos" del Plan de Acción**

Con el objetivo de difundir entre la sociedad el contenido y significado del Plan de Acción y sus "Observatorios Vivos", se ha desarrollado en mayo de 2004 un ciclo de conferencias en La Casa Encendida (Obra Social de Caja Madrid). Para el desarrollo del ciclo se contó con la colaboración de los miembros de EUROPARC-España. Se organizaron los días 6, 13 y 20 de mayo:

- 6 de mayo: "**Plan de accesos al valle de Ordesa en el Parque Nacional de Ordesa y Monte Perdido**", a cargo de Luis Marquina, Director adjunto del Parque Nacional de Ordesa y Monte Perdido.
- 13 de mayo: "**El Programa Viu el Parc en el Parc Natural del Montseny**", a cargo de Josep Melero, Director del Programa de Acción Cultural, Pedagógica y Divulgativa del Servei de Parcs Naturals de la Diputació de Barcelona.

- 20 de mayo: **"El mercadillo de productos locales del Parque Rural de Anaga"**, a cargo de Mayca Coello, Directora - conservadora del Parque Rural de Anaga.

En 2005 también se organiza un ciclo de conferencias en Madrid, los días 17, 18 y 19 de mayo:

- Día 17 de mayo, **"Acreditación de empresas turísticas como punto de información del Parque Natural de la Zona Volcánica de la Garrotxa"**, a cargo de Xavier Oliver Martínez-Fornes, Técnico de Uso Público del Parque Natural de la Zona Volcánica de la Garrotxa.
- Día 18 de mayo, **"Programa de recuperación de las poblaciones de plantas en peligro de extinción con ayuda de escolares"**, a cargo de Ángel Palomares, Director-conservador del Parque Nacional de la Caldera de Taburiente.
- Día 19 de mayo, **"Programa Voluntaris de Collserola"**, a cargo de Sebastiá Duñó, Coordinador del Programa de voluntarios del Parque de Collserola.

#### ➤ **Desarrollo de las acciones prioritarias propuestas en el Plan de Acción**

Tras la aprobación del Plan de Acción y un primer periodo de amplia difusión, se han empezado a programar y a ejecutar las primeras acciones prioritarias. De las 36 previstas, 21 tenían previsto ejecutarse antes del 2006.

Para promover el proceso se constituyó un grupo de trabajo de seguimiento y dinamización del Plan. La Oficina Técnica de EUROPARC-España actúa como coordinadora del grupo que funcionará básicamente haciendo uso de las comunicaciones electrónicas (correo electrónico, foro virtual) con el fin de limitar los encuentros presenciales. Las acciones prioritarias iniciadas y desarrolladas

durante 2004 son las siguientes:

❖ **Establecimiento de un grupo de trabajo para la definición de una estrategia de investigación para el apoyo a la gestión de los espacios protegidos.**

Esta acción prioritaria está patrocinada por la Diputació de Barcelona. El objetivo principal es establecer y consolidar un foro de investigadores y gestores de espacios protegidos para definir prioridades de investigación aplicada a la planificación y gestión.

El 26 de noviembre de 2004 se celebra en la Diputació de Barcelona un seminario de trabajo para consensuar los contenidos de lo que será un manual para gestores y técnicos para el diseño de planes de seguimiento en espacios protegidos. El manual recogerá así mismo experiencias de espacios de muy distintas características y de planes de diversa temática (seguimiento del uso público en un parque de montaña, seguimiento de indicadores socioeconómicos, seguimiento de sistemas marinos, etcétera).

De forma general este manual contendrá los siguientes apartados:

- Clarificación de conceptos básicos: seguimiento, evaluación, inventarios, investigación.
- Objetivos de un plan de seguimiento en relación con los objetivos del espacio protegido.
- Qué medir, cómo medirlo.
- Requisitos para un seguimiento eficaz (recursos, financiación, colaboración, formación).
- Casos de estudio.

Tras los avances alcanzados en la reunión de noviembre se espera trabajar en el manual para su publicación a mediados de 2005.

## ❖ **Proyecto piloto de evaluación del papel que cumplen en la actualidad los equipamientos de uso público en los espacios protegidos**

A lo largo del año 2004 (segunda fase de esta acción prioritaria) los análisis se han centrado en los 6 parques seleccionados para realizar la evaluación de sus equipamientos de uso público: Parque Nacional de Garajonay, Parc Natural del Montseny, Parc de Collserola, Parque Regional de Sierra Espuña, Parque Natural de la Sierra de Aracena y Reserva de la Biosfera de Urdaibai. La acción esta patrocinada por la Diputació de Barcelona.

Se han analizado toda una batería de listas control y diferentes cuestionarios que fueron elaborados para su cumplimentación por los parques participantes.

Asimismo se ha elaborado una completa lista de indicadores que permitan evaluar de forma efectiva los equipamientos. A partir de un primer listado de indicadores y de las aportaciones de los parques participantes, se elaboró un listado del que surgieron los 220 indicadores preliminares analizados. Posteriormente, y con los resultados y las conclusiones obtenidas para cada espacio, se evaluó la eficacia y la eficiencia de cada indicador según su utilidad (vinculación con el objeto de análisis y utilidad para la toma de decisiones), la sencillez para la obtención de los datos y la objetividad (fiabilidad de los datos obtenidos). La valoración de estas cualidades se hizo mediante una escala de Likert y culminó con dos listados, uno con los 30 indicadores básicos, más eficaces y eficientes para evaluar el papel de los equipamientos de uso público —*Observatorio de los equipamientos de uso público*—, y otro con los 10 indicadores para evaluar los logros alcanzados por los equipamientos —*Logros de los equipamientos de uso público*—.

El documento completo con todos los resultados estará disponible para su publicación a lo largo del próximo mes de junio de 2005.



## ❖ **Integración de los espacios protegidos en la política y en la práctica de la ordenación del territorio**

Los días 29 y 30 de abril de 2004 se celebró en la ciudad de Pontevedra el *Seminario sobre integración de los espacios naturales protegidos en la ordenación del territorio*, organizado gracias al apoyo de la Consellería de Medio Ambiente de la Xunta de Galicia. Los principales objetivos del seminario fueron:

- Analizar la realidad actual de la integración entre los espacios protegidos y la ordenación del territorio y explorar cuáles pueden ser las posibilidades futuras de colaboración e integración entre ambas disciplinas.
- Analizar cómo desde la política de ordenación se puede contribuir a la conservación de la biodiversidad y a la mejora de los mecanismos de protección fuera de los sistemas de espacios protegidos.

El punto de partida para los debates de discusión fue un informe experto elaborado por Rafael Mata Olmo, Catedrático de Análisis Geográfico Regional de la Universidad Autónoma de Madrid. Los 35 participantes en el seminario, en representación de la mayor parte de los organismos públicos ambientales (estatales, autonómicos y locales), consensuaron unas conclusiones y recomendaciones preliminares. En el ESPARC 2005 se presentará el documento final que será objeto de publicación en el segundo semestre del año.

## ❖ **Elaboración de un manual en el que se clarifiquen conceptos de uso público en espacios naturales protegidos**

Esta acción prioritaria está patrocinada por la Consejería de Medio Ambiente de la Junta de Andalucía, quien concedió una subvención para la elaboración de este documento. El manual pretende aportar un conjunto de definiciones de términos, lo más consensuado posible, aplicables a la gestión del uso público, relacionadas con los equipamientos, los servicios, las actividades, los usuarios y otros



agentes involucrados, y la administración en general del uso público. Básicamente los objetivos de esta acción se resumen en:

- Realizar un análisis comparado de conceptos, definiciones, métodos y formas de gestión utilizados para la gestión del uso público por las diferentes administraciones públicas ambientales del Estado español, que pueda facilitar la reflexión y servir de orientación para la elección de los distintos elementos de la gestión del uso público.
- Aportar un conjunto de definiciones aplicables a la gestión del uso público, relacionadas con las instalaciones, los servicios, las actividades, los usuarios y otros agentes involucrados, y la administración en general del uso público.

El contenido principal del manual es un conjunto analizado de 118 términos aplicables al uso público, en otras palabras, un glosario comentado para su gestión. Adicionalmente incluye orientaciones y criterios de referencia para avanzar en los conceptos tratados sobre la gestión del uso público, siguiendo el modelo establecido en el Plan de Acción.

Las definiciones han sido consensuadas mediante un foro virtual a través de Internet, donde a lo largo de cinco semanas, más de 30 especialistas en uso público han realizado más de 200 intervenciones sobre los términos propuestos.

La publicación del manual estará disponible a lo largo del mes de junio de 2005.

#### ➤ **Congreso ESPARC 2004**

El 10º Congreso anual de EUROPARC-España, el ESPARC 2004, se celebró del 9 al 13 de junio en Cuenca, organizado en colaboración con la Consejería de Medio Ambiente de la Junta de Comunidades de Castilla - La Mancha. En la reunión del Consejo de la Sección celebrado durante el congreso se aprobó la incorporación de



un nuevo socio de la Sección, el Consell Insular de Menorca.

El lema central del ESPARC 2005 fue "Alcanzar la eficacia en la gestión de los espacios naturales protegidos". La conferencia inaugural estuvo a cargo de Pedro Rosabal del Programa de Áreas Protegidas de la UICN. Los diferentes talleres en los que se desarrolló el congreso avanzaron en la identificación de nuevas capacidades necesarias para alcanzar la eficacia en la gestión, tanto de los espacios naturales protegidos como de los sistemas de espacios. Los talleres de trabajo fueron los siguientes:

1. Nuevas fórmulas de alianza para la conservación y el incremento de las capacidades institucionales de gestión.
2. Objetivos de gestión e intensidad en la gestión.
3. Bases de conocimiento e instrumentos para la eficacia en la conservación de hábitats y especies.
4. Programas de seguimiento ambiental.
5. Gobernabilidad y participación.



## **Objetivo 4. Promover la profesionalización y cualificación del personal de los espacios naturales protegidos**

### **ACTIVIDADES DESARROLLADAS**



#### **➤ Máster en espacios naturales protegidos 2004**

En 2004 se ha desarrollado una nueva edición del curso de postgrado, que desde 2003 tiene el formato de Máster en Espacios Naturales Protegidos, organizado por la Fundación Fernando González Bernáldez y las Universidades Autónoma de Madrid, Complutense y de Alcalá. El acto de apertura tuvo lugar en el histórico Paraninfo de la Universidad de Alcalá y contó con el investigador Miguel Delibes de Castro como conferenciante inaugural.

El curso fue seguido por 40 alumnos procedentes de 10 comunidades autónomas, además de 6 personas de América Latina. Entre los alumnos hubo algunos gestores y técnicos en espacios protegidos de las administraciones públicas y de algunas organizaciones no gubernamentales con actividad en el sector. También entre los profesores que participan en el curso están representados los técnicos y expertos pertenecientes a las administraciones públicas vinculadas a EUROPARC-España. El resto son profesores de las universidades madrileñas organizadoras y de otras universidades y centros de investigación, así como investigadores y expertos de consultoras especializadas y fundaciones privadas.

Varias entidades miembros de EUROPARC-España han apoyado el desarrollo del curso, en particular el Organismo Autónomo Parques Nacionales y el Gobierno del Principado de Asturias, este último colaborando con el viaje de estudios durante 4 días a espacios naturales protegidos de esa comunidad. Otras entidades han apoyado a alumnos en prácticas.

La Fundación de las Cajas de Ahorros (FUNCAS) ha financiado cuatro becas de matrícula como apoyo al desarrollo del curso. La Fundación BBVA a través de la Fundación Carolina ha financiado cinco becas más para alumnos latinoamericanos.

➤ **Curso de formación en Internet sobre Áreas Protegidas para Latinoamérica**

La Oficina Técnica colaboró en 2004, y está colaborando en 2005, en la formulación y desarrollo del curso en plataforma digital sobre "Gestión de Espacios Naturales Protegidos" del proyecto FODEPAL de la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura Pesca y Alimentación (FAO). 40 participantes de todos los países de Iberoamérica participan anualmente en este curso inspirado en los principios del Plan de Acción para las Áreas Protegidas y que se apoya en la experiencia didáctica del Máster en Espacios Naturales Protegidos.

➤ **Participación del personal de la Oficina Técnica y del Consejo en eventos de carácter técnico o formativo**

En la siguiente tabla se resume la participación del personal de la Oficina Técnica y del Consejo en diferentes cursos de formación, jornadas técnicas o encuentros profesionales.

## Participación del personal de la Oficina Técnica y del Consejo de EUROPARC-España en diversos eventos

Evento	Fecha	Persona/s participante/s	Lugar y entidad organizadora
3ª Conferencia Intergubernamental "Biodiversidad en Europa"	19-20/01/04	José Vicente de Lucio	Madrid. Palacio de Congresos. OAPN
Curso la red Natura 2000	20-23/01/04	Javier Puertas	Madrid. Colegio de Biólogos de la Comunidad de Madrid
Curso Convenio Marco entre la Consejería de Educación de la Junta de Castilla y León y la Universidad de Salamanca	26/02/04	Javier Gómez-Limón	Ávila. Escuela Universitaria de Educación
Desarrollo Rural: Turismo, Empleo e Intervención Social	22/04/04	Javier Gómez-Limón	Jerez de la Frontera. Centro Universitario de Estudios Sociales. Universidad de Cádiz
Jornadas Técnicas sobre la Sierra de Córdoba	24/04/04	Javier Gómez-Limón	Córdoba. Ecologistas en Acción. Consejería de Medio Ambiente. Junta de Andalucía
Simposium Hispano-Suizo: La Integración Social de los Espacios Naturales Protegidos	18/05/04	Javier Gómez-Limón	Salamanca. MIRASUIZA. Junta de Castilla y León
Seminario CECop sobre Comunicación y Educación en Humedales RAMSAR	20/05/04	Javier Gómez-Limón	Valsaín. CENEAM. Ministerio de Medio Ambiente
3er. Seminario sobre Centros de Información y Documentación en Espacios Naturales Protegidos	15-17/09/04	Javier Puertas	Bertiz, Navarra. CENEAM y CRAN

<b>Curso, Jornada, Seminario o Reunión</b>	<b>Fecha</b>	<b>Persona/s participante/s</b>	<b>Lugar y entidad organizadora</b>
Europarc 2004 "The Challenge of Natura 2000: Conservation and Opportunities for People"	29-03/10/04	Javier Puertas, Marta Múgica, José Vicente de Lucio, Antonio López-Lillo, Jorge Bonnet	Roses. Cataluña. EUROPARC Federation
Curso de Gestión de la Red Natura 2000	18-21/10/04	Javier Puertas	Sena de Luna. León. Consejería de Medio Ambiente de la Junta de Castilla y León
II Curso de Buenas Prácticas en instalaciones de Turismo y Actividades Recreativas	08/11/04	Javier Puertas	Valsaín. CENEAM. Ministerio de Medio Ambiente
Conferencia "El Interés Social de la Red Española de Espacios Naturales Protegidos"	10/11/04	Javier Gómez-Limón	Madrid. Instituto de Economía y Geografía. CSIC Semana de la Ciencia
Gestión Sostenible de los Espacios Naturales Protegidos y Uso Turístico.	24-25/11/04	Javier Gómez-Limón	Torreveija. Consellería de Territori y Habitatge. Generalitat Valenciana. Universidad de Alicante.
Reunión constitutiva de la Red Mundial de Aprendizaje para la Conservación (WCLN)	27/05/04	José Vicente de Lucio	Gland (Suiza). Unión Internacional de Conservación de la Naturaleza
Congreso Mundial de la Naturaleza de la UICN	17-25/11/04	José Vicente de Lucio	Bangkok. UICN

## **Objetivo 5. Colaborar con las administraciones públicas en materia de espacios naturales protegidos y trabajar conjuntamente con otras organizaciones con objetivos comunes a nivel nacional e internacional**

### **ACTIVIDADES DESARROLLADAS**

- **Promoción del Sistema de Calidad Turística Española en espacios naturales protegidos**



#### **FASE III (Diciembre 2003 – diciembre 2005)**

En enero de 2004 dio comienzo una nueva asistencia técnica para extender el sistema a nuevos espacios naturales protegidos, que se extenderá hasta diciembre de 2005. Los espacios que se seleccionen podrán beneficiarse de la metodología puesta a su disposición, y de la asistencia técnica de consultores especializados, con visitas presenciales y atención continua a distancia, jornadas de formación, etcétera.

El formato de la asistencia técnica puesta en marcha por la Secretaría de Estado de Comercio y Turismo para esta fase ha sido sustancialmente distinto a las anteriores. Hasta ahora las asistencias técnicas a los distintos sectores (espacios naturales, hoteles, restaurantes, estaciones de esquí, casas rurales, campings, etcétera) se adjudicaban por separado, de forma que cada empresa adjudicataria se ocupaba de un único sector. Sin embargo, en esta fase se han agrupado por lotes territoriales todos los sistemas. Así las empresas adjudicatarias de un lote territorial (compuesto por un conjunto de comunidades autónomas) se ocupan de dar asistencia técnica a todos los sectores incluidos en ese lote. Las adjudicaciones han quedado de la siguiente forma:



- Lote A: Aragón, Cataluña, Madrid, Navarra, La Rioja, País Vasco. Empresa adjudicataria: Galgano.
- Lote B: Castilla-La Mancha, Valencia, Baleares, Murcia, Andalucía. Empresa adjudicataria: Tea-Cegos Consultores.
- Lote C: Galicia, Asturias, Cantabria, Castilla y León, Extremadura, Canarias. Empresa adjudicataria: Novotec Consultores.

Hasta el 31 de marzo de 2004 ha estado abierto el plazo de solicitud para que todos los parques españoles interesados, y las administraciones de las que dependen, presentaran ante EUROPARC-España el formulario de solicitud correspondiente que se envió a principios del mes de febrero a todos los Directores Generales de las administraciones públicas ambientales.

La selección final de los parques participantes se resolvió durante las primeras semanas del mes de abril, dando como resultado la incorporación al Sistema de Calidad de cuatro nuevos parques: Parque Nacional de Garajonay (Canarias), Parc del Garraf (Cataluña), Parque Natural de Redes (Asturias) y Parque Natural del Cañón del río Lobos (Castilla y León).

En el primer trimestre de 2004 dos parques se presentaron a la auditoria previa a la obtención del certificado Q de calidad. Ambos parques pasaron la auditoria con brillantez y han obtenido la Q, se trata de los parques naturales del Montseny (Cataluña) y Hoces del Duratón (Castilla y León). Asimismo, el Parque Natural del Carrascal de la Font Roja y el Parque Natural de la Zona Volcánica de la Garrotxa pasaron sin problemas la auditoria de seguimiento que se le realizó, una vez transcurrido un año desde que obtuvieron la Q de calidad.



## ➤ **Participación en reuniones internacionales**

### ❖ **III Congreso Mundial de la Naturaleza de UICN**

Participación en el III Congreso Mundial de la UICN y en el Foro Mundial de la Naturaleza (Bangkok, Tailandia, noviembre de 2004). Los principales avances de esta reunión se refieren al desarrollo del Plan de Trabajo de las Áreas Protegidas conforme a la resolución adoptada por la Conferencia de las partes del Convenio de Diversidad Biológica en febrero de 2004 (COP VII/28) y al desarrollo de la Red Mundial de Aprendizaje para la Conservación. EUROPARC-España ha manifestado su interés de contribuir al desarrollo del Plan de Trabajo de Áreas Protegidas. El Máster en Espacios Naturales Protegidos ha sido adoptado como actividad de referencia en el desarrollo de la red mundial de aprendizaje para la conservación.



**Objetivo 6. Contribuir a la maduración y profesionalización de la organización paneuropea EUROPARC de la que es parte, asegurando la coordinación, intercambio de información y difusión a nivel internacional.**

## **ACTIVIDADES DESARROLLADAS**



### **➤ EUROPARC 2004**

La reunión de la Federación Europea del año 2004 tuvo lugar en la localidad gerundense de Roses, entre los días 29 de septiembre y 3 de octubre. El congreso, en el que participaron más de 300 personas procedentes de más de una veintena de países, se auspició este año bajo el lema "El reto de Natura 2000: conservación y oportunidades para la gente".

La Oficina Técnica colaboró activamente con el Departamento de Medio Ambiente de la Generalitat de Cataluña en la organización de los contenidos técnicos y en el desarrollo del congreso. Particularmente apoyó la coordinación de los talleres de trabajo celebrados. Asimismo EUROPARC-España, con el apoyo de la Fundación BBVA, contribuirá a la publicación de las actas del Congreso.

# EUROPARC-España

## **Consejo de Administración:**

**Presidente:** Jorge Bonnet Fernández-Trujillo

**Vicepresidenta:** Rosario Pintos Martín

**Secretario:** José Ignacio Molina García

**Presidente de Honor:** Antonio López Lillo

**Vocales:** Juan Garay, Ignasi Rodríguez, Cristino Ruano, Pere Bonet y José Vicente de Lucio

## **Oficina Técnica**

José Vicente de Lucio Fernández

Marta Múgica de la Guerra

Javier Gómez-Limón García

Javier Puertas Blázquez

Raquel Nieto Sánchez

## Dirección de contacto:

ICEI. Finca Mas Ferré, Edif. A. Campus de Somosaguas, 28223. Madrid.

Tel. 91 3942522/ 2551. Fax: 91 3942487. Email: [oficina@europarc-es.org](mailto:oficina@europarc-es.org)

<http://www.europarc-es.org>

